

Протокол

№

гр. София, 11.06.2012 г.

АДМИНИСТРАТИВЕН СЪД СОФИЯ-ГРАД, Първо отделение 7 състав, в публично заседание на 11.06.2012 г. в следния състав:

АДМИНИСТРАТИВЕН СЪДИЯ: Диляна Николова

при участието на секретаря Виктория Вълчанова, като разгледа дело номер **3703** по описа за **2012** година докладвано от съдията, и за да се произнесе взе предвид следното:

След спазване разпоредбата на чл. 142, ал.1 от ГПК вр. с чл. 144 АПК, на именното повикване в 15.10 часа се явиха:

ЖАЛБОПОДАТЕЛЯТ - редовно призован. Представява се от адв. Б., преупълномощен от адв. П., с пълномощно от днес.

ОТВЕТНИКЪТ - редовно призован, не изпраща представител.

СГП - редовно призована, не изпраща представител.

Адв. Б.: Да се даде ход на делото.

СЪДЪТ намира, че не е налице процесуална пречка за даване ход на делото и

ОПРЕДЕЛИ:

ДАВА ХОД НА ДЕЛОТО

ДОКЛАДВА жалба, административната преписка и приложените към тях писмени доказателства.

Адв. Б.: Поддържам жалбата. Моля да се приемат доказателствата. Моля да задължите ответната страна да представи АПВ № 901770/06.01.2010 година. Същият касае възстановено от доверителя ми ДДС за 2008 година. В посоченият АПВ е налице същата фактическа обстановка, както и настоящата и считам, че същият е относим към спора. Представям и моля да приемете за сведение преведено съдебно решение от 02.05.1996 година по дело № С – 231/94 година и съдебно решение от 17.07.1997 по дело № С – 190/1995 година.

СЪДЪТ по доказателствата и доказателствените искания

ОПРЕДЕЛИ:

ПРИЕМА и ПРИЛАГА към делото представените с жалбата и с административната преписка писмени доказателства.

ПРИЕМА за сведение представените в превод две съдебни решения.

НЕ ДОПУСКА направеното от пълномощника на жалбоподателя искане за представяне на друга преписка, касаеща аналогичен случай, тъй като, счита че е неотносима към настоящият спор.

СЪДЪТ констатира, че по делото са приложени копия от инвойс фактури, които не са преведени на български език в съответствие с разпоредбата на чл. 14, ал. 3 АПК, предвид което

ОПРЕДЕЛИ:

ЗАДЪЛЖАВА жалбоподателя да представи най-късно до следващото съдебно заседание преведени на български език, приложените по делото инвойс фактури.

За събиране на доказателства

СЪДЪТ

ОПРЕДЕЛИ:

ОТЛАГА И НАСРОЧВА ДЕЛОТО ЗА 01.10.2012 година от 15.00 часа, за която дата и час жалбоподателят уведомен от днес, а ответникът - по реда на чл.137, ал.7 АПК.

Протоколът е изготвен в съдебно заседание, което приключи в 15.18 ч.

АДМИНИСТРАТИВЕН СЪДИЯ:

СЕКРЕТАР: